

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 43 (1917)  
**Heft:** 45

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Lisebeths Jammer

(Nach Lecture der „Annales politiques et littéraires“)

Daf 3' Bärn das reinste Gommorra ist,  
Das predigte ich schon vor Jahren;  
Besonders die reifere Jungfrau ist  
Umbrüllt von des Satans Gefahren.  
Man glaube mir nicht und höhnte mich nur  
Und zischelt' von saueren Trauben;  
Nun kommt die Bestätigung aus Paris,  
Nun wird man mir's endlich doch glauben!

Herrn Briffon, der 3' Bärn in Geschäften war,  
— Ich glaube, man nennt das Schieben —  
Ist vor der Verderbtheit unsrer Moral  
Der Verstand fast stehen geblieben.  
Er schrieb vom „Schmutzigen Zentrum der  
Kaum wieder zurück in Paris, [Welt]  
Vergaß vor Entrüstung beinahe sogar  
— Doch beinah' nur — sein „petit bénéfice“.

Sechshundert Beamte hält Deutschland allein  
Hier 3' Bärn sich — man muß das notieren —  
Sechshundert Beamte, in noblen Hotels,  
Allein nur zum — „Damenfigurieren“.  
Das Rheingold wurde herausgefischt  
Aus des Rheines sumpfigsten Stellen [allein,  
Und strömt nun nach Bern, zu dem Zwecke  
Unser Tugend den Sallstrick zu stellen.

„Gepreßten Herzens“ entfloß Herr Briffon,  
— Nach dem Abhub seiner Prozente —  
Entfloß dem „Herde der Korruption“  
Ins Tugendland der Entente.  
Doch hier wälzt weiter das Rheingold sich  
In „jugenderlickenden“ Massen,  
Vom Palace-Hotel bis zur Kornhausbrück'  
Und weiter durch Gäßchen und Straßen.

Sechshundert Beamte — die Gänsehaut  
Durch den Leib und die Seel' mir vibrieret:  
„Ich fühl' mich von hinten, von seitwärts, von  
Bis unter die Dessous' fliriert.“ [born,  
Lisebeth Wyler-Sink

## Lieber Stanispedikulus!

Die Sehnsucht, wo die Kehdakhoren seit  
dem großen Worten eingeht haben, haben mir  
das epistolieren Grindlich verleitet, specialiter  
weil die Kattoliken im Verd8 stehen, die Krieg-  
4ung der Italierten zu schüttigen. Oter sind  
ihre Zeitungschwärzer nicht wie eine ange-  
schossne Wilzau über den heuligen Vatter her-  
gefallen, wo Er den zerstörten Völkern den  
Brieten auf dem Teller ser4en wollte? Was  
würten sie erst mit einem Stanis- und einem  
Ladispedikulus anstellen, wenn dieselbigen  
ihnen alle 8 Tage öffentlich zu merken geben

würten, daß sie unheilbar überen sind, auf  
isonzisch: pronti per Rheinau?

Wenn Du übrigens auß der Serne mit dem  
neutralen Sehlflecher die Nazionaalrats-  
wahlen am Lagg Lehmann und im Xi-  
sotto Ceneri betr8est und Cohnstadiiren  
mußt, daß der Birgermeister von Bläng-  
balai und der Bratellifergifter son  
Lugano wieder die ersten Außervöhlten deß  
Volkes geworten sint, so wirst Du dito mit  
selbigem kein Erparmen mehr hapen, wenn  
es auf die eint oder andere Urth g8ßsergeßen  
über die Knie genohmen und theemokratisch  
abgepfert wirt, daß die Thranendr8ußen  
englischen Gänf schwoihen und amerikanische  
Baprikatinktuhr.

In der Hofnung, die Zeitungskarde, eine  
Linie per Quarthal, werte bald einge4t werten,  
ferbleibe ich Dein semper 3er

Ladispedikulus.

## An die jungen Aerztinnen

Würd' bis zu Meskulap die Kunde dringen  
Von seinen vielen Jüngerinnen,  
Er würde wünschen wohl sich zu verjüngen,  
Um deren Freundschaft zu gewinnen,  
Doch sicher bät' er um die eine Gunst,  
In ihm nicht zu probieren ihre Kunst. 23.



**REPARATUREN**  
VON ELEKT. MASCHINEN, MOTOREN  
TRANSFORMATIONEN U. APPARATEN  
**BURKHARD & HILTPOLD**  
ELEKTRO-MECHANISCHE REPARATUR-WERKSTÄTTE  
ZÜRICH

Verlangen Sie bitte unsern  
Gratis-Katalog!

Schuhwarenversandhaus  
**RUD. HIRT & SÖHNE**  
LENZBURG

Infolge stetsfort steigender  
Lederpreise ist es Ihr Vorteil,  
wenn Sie bald einkaufen.

**A. Ruchti**  
Bern, Kramgasse 11

..

Bilder-  
Einrahmung

Periodisch leidende (O. F. 724 g) 1799

## Frauen

sollten sich vertrauensvoll wenden  
an das Hygien. Institut **Dara-**  
**Export, Genf, Rhône 6303.**

## Briefmarken-

Facsimiles auss. Kurs.  
Reparatur von defekten  
Briefmarken. 1823  
An- u. Verkauf, Tausch.  
Preisliste gratis u. frko.  
Auswahl - Sendungen.  
F. Fournier's Nachf., Genf I.

## Blut-

Reinigungsmittel 1790

## Model's Sarsaparill

gegen alle Krankheiten, die von  
verdorbenem Blut od. von  
chronischer Verstopfung  
herrühren, wie: Hautausschlag,  
Röte, Flechten, Jucken, Skroful-  
lose, Augenliderentzündungen,  
Syphilis, Hämorrhoiden, Krampf-  
adern, schmerzhaftes Perioden-  
störungen besonders im kriti-  
schen Alter, Rheumatismus,  
Migraine, Kopfschmerzen, Magen-  
beschwerden etc. Sehr ange-  
nehm und ohne Berührung zu  
nehmen. — 1/3 Flasche Fr. 4.20,  
1/2 Fl. Fr. 6.—, 1 Flasche für eine  
vollständige Kur Fr. 9.90. **Zu**  
**haben in allen Apotheken.**  
Wenn man ihnen aber eine Nach-  
ahmung anbietet, weisen Sie  
dieselbe zurück und bestellen  
Sie direkt per Postkarte bei der  
PHARMACIE CENTRALE,  
MADELER-GAVIN, rue  
du Montblanc 9, GENÈVE. Die-  
selbe sendet Ihnen gegen Nach-  
nahme obiger Preise franko die  
echte Model's Sarsaparill



**Zahle Geld zurück**  
wenn Sie mit  
meinem Bart-Be-  
förderungs-Mittel  
keinen Erfolg  
haben. Preis Fr.  
3.— in Marken  
oder Nachnahme.  
G. Lenz, Grenchen A  
(Solothurn). 1511

**O. CAMINADA**  
ZÜRICH 4710  
2 Militärstrasse 2  
Spezialgeschäft für sämtliche  
**Militärbedarfsartikel**  
für Offiziere u. Soldaten  
en gros und en détail

**AlleMänner**  
die infolge schlechter Jugend-  
gewohnheiten, Ausschreitungen  
u. dgl. an dem Schwinden ihre  
besten Kraft zu leiden haben,  
wollen keinesfalls versäumen, die  
sichthvolle u. aufklärende Schrift  
eines Nervenarztes ab. Ursachen,  
Folgen u. Ausichten auf Heilung  
der Nervenschwäche zu lesen.  
Illustriert, neu bearbeitet. Zu  
beziehen für Fr. 1.50 in Brief-  
marken von Dr. Rumler's  
Heilanstalt, Genf 477.

**Hämorrhoiden**  
verschwinden in einigen Tagen.  
Dose à Fr. 3.50 versendet  
Bad- u. Kuranstalt Weissbad,  
**Bühler** (Appenzel). 1819

## Los-Listen

in grosser Auflage, liefert  
als Spezialität die mit dem  
nötigen Ziffernmaterial und  
zwei Rotations-Maschinen  
versehene

Buchdruckerei **JEAN FREY**  
Zürich

**ROAS**

BESTE SCHUH-CRÈME

A. SUTTER  
BERNHOFEN/THURGAL

## Sie treffen mich

immer wieder

↑ aber nur in einer be-  
stimmten Quelle. Es  
bleibt sich nicht  
gleich, wenn Sie was  
suchen, das Sie nur  
an einer bestimmten  
Stelle finden können,  
ob Sie Ihr Ziel auf  
Umwegen erreichen,  
oder auf dem schnell-  
sten, bequemsten u.  
billigsten Weg. Ver-  
schwenden Sie nicht  
unnütz Kraft, Zeit u.  
Geld! Sie treffen mich  
immer wieder nur  
durch eine Anzeige,  
so klein Sie auch sein  
mag. Der Inser-  
tionserfolg.

## Bruchbänder!

Loback'sche Apotheke und Sanitäts-  
Geschäft Herisau. 1584

**420,000**

Fr. werden von d. Lotterie  
schweiz. Eisenbahnen ver-  
lost. 100,000 Gewinnert  
Treffer 10,000, 5,000, 1,000  
etc. Gewinn sofort ersicht-  
lich. **Lose à Fr. 1.—**  
versendet **Fr. Imbach-**  
**Amrein**, Weinmarkt Nr. 13-4,  
Luzern. 1816

**Toif**

Beste Handseife

Überall zu haben

**Sanitäts-Hausmann A. G.**  
Urania-Apotheke — ZÜRICH — Uraniastrasse 11

I. und ältestes Haus der Schweiz für  
sämtliche Aerzte- und Krankenbedarfsartikel  
Eigene chemische Laboratorien  
Zürich - St. Gallen - Basel - Genf